

4. This Regulation comes into force on 1 July 2010.

9679

Draft Regulation

Education Act
(R.S.Q., c. I-13.3)

Basic vocational training — Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), that the draft Regulation to amend the Basic vocational training regulation, appearing below, may be made by the Government on the expiry of 45 days following this publication.

The draft Regulation repeals, as of 1 July 2010, the provisions respecting the holidays of students to ensure that the regulation is consistent with the amendments proposed in the draft Regulation to amend the Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education.

The draft Regulation has no negative impact on the public or on small and medium-sized businesses.

Further information may be obtained by contacting Jean-Sébastien Drapeau, Direction de la planification et de la coordination sectorielles “Secteur de la formation professionnelle et technique et de la formation continue, Ministère de l’Éducation, du Loisir et du Sport, 1035, rue De La Chevrotière, 12^e étage, Québec (Québec) G1R 5A5; telephone: 418 646-9477, extension 2421; e-mail: jean-sebastien.drapeau@mels.gouv.qc.ca

Any person wishing to comment on the draft Regulation is requested to submit written comments within the 45-day period to Michelle Courchesne, Minister of Education, Recreation and Sports, 1035, rue De La Chevrotière, 16^e étage, Québec (Québec) G1R 5A5.

MICHELLE COURCHESNE,
*Minister of Education,
Recreation and Sports*

Regulation to amend the Basic vocational training regulation*

Education Act
(R.S.Q., c. I-13.3, s. 448)

1. The Basic vocational training regulation is amended by striking out Division II of Chapter II.

2. This Regulation comes into force on 1 July 2010.

9680

Draft Regulation

An Act respecting the conservation and development of wildlife
(R.S.Q., c. C-61.1)

Hunting and fishing controlled zones — Amendments

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting hunting and fishing controlled zones, appearing below, may be made by the Government on the expiry of 45 days following this publication.

The draft Regulation increases the maximum fees provided for in the Regulation.

The proposed amendments will give agencies managing ZECs more flexibility to establish their fees according to fluctuations in the economy.

Further information may be obtained by contacting Gaëtan Roy, Service de la réglementation, de la tarification et des permis, Ministère des Ressources naturelles et de la Faune, 880, chemin Sainte-Foy, 2^e étage, Québec (Québec) G1S 4X4; telephone: 418 521-3888, extension 7394; fax: 418 646-5179; e-mail: gaetan.roy@mrrnf.gouv.qc.ca

Any person wishing to comment on the draft Regulation is requested to submit written comments within the 45-day period to Nathalie Camden, Associate Deputy Minister

* The Basic vocational training regulation, made by Order in Council 653-2000 dated 1 June 2000 (2000, G.O. 2, 2608), was amended once by the regulation made by Order in Council 490-2005 dated 25 May 2005 (2005, G.O. 2, 1665).